

## Kurzbericht



Außenansicht – Hotel Esplanade | Hotel Esplanade

## Hotel Esplanade

Burgwall 3  
44135 Dortmund

Tel: +49 231 58530  
Fax: +49 231 5853270

hotel@esplanade-dortmund.de  
<http://www.esplanade-dortmund.de>

## Herzlich willkommen!

Ankommen und sich wohlfühlen. Dafür sorgen Familie Kortmann und das Team des Esplanade. Ob es um den komfortablen Schlaf oder um die Planung einer Tagung oder einer Feier geht. Gern stehen Ihnen das Team bei Ihren Anliegen zur Seite. Erleben Sie das Hotel Esplanade als Rückzugsraum mitten in der City.

# PRÜFERGEBNIS

---

für

## Hotel Esplanade

44135 Dortmund, Zertifikats-ID: PA-00573-2021



Dieses Angebot wurde nach den Kriterien  
der bundesweiten Kennzeichnung

**»Reisen für Alle«**

eingestuft und ist berechtigt, im Zeitraum

**Juli 2021 – Juni 2024**

die Auszeichnung

**»Barrierefreiheit geprüft«**

sowie die dazu gehörigen Piktogramme zu führen  
und vertragsgemäß zu nutzen.



Eingangsbereich des  
Hotels Esplanade

©Gaby Paluszak



Zimmer im Hotel  
Esplanade

©Gaby Paluszak



Zimmer im Hotel  
Esplanade

©Gaby Paluszak



Bistro im Hotel  
Esplanade

©Gaby Paluszak



Bistro im Hotel  
Esplanade

©Gaby Paluszak



Bistro Nashörnchen  
im Hotel Esplanade

Hotel Esplanade

## Überblick

- Mitten in der Dortmunder City gelegen
- Privathotel
- Charmant, persönlich und individuell
- Gut ausgestattete Zimmer
- Mehrere Tagungsräume
- Reichhaltiges Frühstücksbuffet
- Kostenloses WLAN

## Barrierefreiheit auf einen Blick

- Parkplatz für Menschen mit Behinderung
- Zwei barrierefrei konzipierte Zimmer
- Gebäude stufenlos zugänglich
- Alle für Gäste nutzbaren Räume sind stufenlos oder über einen Aufzug erreichbar
- 90 cm Mindestbreite aller Durchgänge/Türen
- WC für Menschen mit Behinderung
- Schwellenlose Dusche, Duschstuhl oder –sitz vorhanden
- Assistenzhunde willkommen

# Informationen für Menschen mit Gehbehinderung und Rollstuhlfahrer

Alle prüfrelevanten Bereiche erfüllen die Qualitätskriterien der Kennzeichnung „**Barrierefreiheit geprüft – teilweise barrierefrei für Menschen mit Gehbehinderung**“.

Einige **Hinweise zur Barrierefreiheit** haben wir nachfolgend zusammengestellt. Detaillierte Angaben finden Sie im Prüfbericht am Ende des Textes.

- Es steht ein nicht markierter Parkplatz für Menschen mit Behinderung zur Verfügung (Stellplatzgröße: 350 cm x 500 cm), dieser sollte bei der Buchung angefragt werden.
- Der Weg zwischen Parkplatz und Eingang ist ca. 10 m lang, leicht begeh- und befahrbar und weist auf einer Länge von 6 m eine Längsneigung von 5 % auf.
- Der Zugang zum Hotel ist stufenlos möglich (2 cm hohe Türschwelle).
- Alle für den Gast nutzbaren und erhobenen Räume sind ebenerdig oder per Aufzug erreichbar.
- Die Aufzugskabine ist 125 cm x 250 cm groß.
- Alle Durchgänge/Türen sind mindestens 90 cm breit.
- Der Rezeptionstresen ist an der niedrigsten Stelle 87 cm hoch. Eine andere, gleichwertige Kommunikationsmöglichkeit im Sitzen ist vorhanden.
- Zum Speiseraum führt ein Weg mit einer Neigung von 4 %. Im Speiseraum sind unterfahrbare Tische vorhanden. Im Speiseraum gibt es noch eine zweite Ebene, dorthin gelangt man nur über 3 Stufen.

## Zimmer 215 (Doppelzimmer)

- Die Bewegungsflächen betragen:  
vor wesentlichen, feststehenden Einrichtungsgegenständen (z.B. Schrank) 177 cm x 217 cm;  
links neben dem Bett 82 cm x 300 cm; rechts neben dem Bett 105 cm x 300 cm.
- Die Betten sind 54 cm hoch und unterfahrbar.
- Ein Pflegebett kann von einem externen Dienstleister zur Verfügung gestellt werden.
- Im Bad betragen die Bewegungsflächen:  
vor dem WC/Waschbecken und an der Tür mind. 140 cm x 187 cm;  
links neben dem WC 140 cm x 55 cm, rechts ist das WC nicht anfahrbar.
- Beidseitig am WC sind hochklappbare Haltegriffe vorhanden.
- Das Waschbecken ist eingeschränkt unterfahrbar.
- Die schwellenlos begehbar Dusche ist mindestens 120 cm x 140 cm groß. Es sind ein Duschstuhl und Haltegriffe vorhanden.
- Es ist kein Alarmauslöser vorhanden.

## Zimmer 115 (Doppelzimmer)

- Die Bewegungsflächen betragen:  
vor wesentlichen, feststehenden Einrichtungsgegenständen (z.B. Schrank) 177 cm x 217 cm;  
links neben dem Bett 82 cm x 300 cm; rechts neben dem Bett 75 cm x 300 cm.

- Die Betten sind 54 cm hoch und unterfahrbar.
- Ein Pflegebett kann von einem externen Dienstleister zur Verfügung gestellt werden.
- Im Bad betragen die Bewegungsflächen:  
vor dem WC, dem Waschbecken und an der Tür mind. 140 cm x 185 cm;  
links neben dem WC 140 cm x 55 cm, rechts ist das WC nicht anfahrbar.
- Beidseitig am WC sind hochklappbare Haltegriffe vorhanden.
- Das Waschbecken ist eingeschränkt unterfahrbar.
- Die schwellenlos begehbare Dusche ist 144 cm x 120 cm groß. Es sind ein Duschstuhl und Haltegriffe vorhanden.
- Es ist kein Alarmauslöser vorhanden.

### Öffentliches WC für Menschen mit Behinderung (UG)

- Die Bewegungsflächen betragen:  
vor dem WC und dem Waschbecken und an der Tür 140 cm x 165 cm;  
links neben dem WC 42 cm x 70 cm, rechts 144 cm x 70 cm.
- Beidseitig am WC sind hochklappbare Haltegriffe vorhanden.
- Das Waschbecken ist unterfahrbar, der Spiegel im Stehen und Sitzen einsehbar.
- Es ist ein Alarmauslöser vorhanden.

## Informationen für Menschen mit Hörbehinderung und gehörlose Menschen

Einige **Hinweise zur Barrierefreiheit** haben wir nachfolgend zusammengestellt. Detaillierte Angaben finden Sie im Prüfbericht am Ende des Textes.

- Es gibt keine induktive Höranlage.
- Bei einem akustischen Alarm erscheint kein optisch wahrnehmbares Blink- oder Blitzsignal.
- Im Aufzug erfolgt die Bestätigung eines Notrufs akustisch. Alternativ sind Treppen vorhanden.
- Im Speiseraum sind Tische mit heller und blendfreier Beleuchtung vorhanden, an denen keine Lampen stehen oder hängen, die das Gesichtsfeld bzw. den Blickkontakt stören.

### Zimmer 115, 215 und 518

- Es ist mindestens eine frei verfügbare Steckdose in der Nähe des Bettes vorhanden.
- Es steht ein kostenloser WLAN-Zugang zur Verfügung.
- Das Anklopfen an die Zimmertüren wird nicht durch ein Blinksignal angezeigt.

# Informationen für Menschen mit Sehbehinderung und blinde Menschen

Einige **Hinweise zur Barrierefreiheit** haben wir nachfolgend zusammengestellt. Detaillierte Angaben finden Sie im Prüfbericht am Ende des Textes.

- Assistenzhunde dürfen mitgebracht werden.
- Der Eingang ist visuell kontrastreich gestaltet.
- Am Eingang sind Glastüren vorhanden. Diese öffnen automatisch, sie sind mit Sicherheitsmarkierungen gekennzeichnet.
- Alle erhobenen und für den Gast nutzbaren Bereiche sind gut, d.h. hell und blendfrei, ausgeleuchtet
- Im Außen- und Innenbereich gibt es kein Leitsystem mit Bodenindikatoren. Im Innenbereich können die Wände nur bedingt als Orientierungsleitlinie genutzt werden.
- Im Aufzug erfolgt die Bestätigung eines Notrufs akustisch. Die Halteposition wird nicht durch Sprache angesagt.
- Treppen sind nicht mit visuell oder taktil kontrastreichen Kanten gestaltet. Handläufe sind vorhanden.
- Die Schrift der Speisekarte ist in schnörkelloser und kontrastreicher Schrift gestaltet.
- Es sind keine Informationen in Braille- oder Prismenschrift verfügbar.

# Informationen für Gäste mit kognitiven Beeinträchtigungen

Einige **Hinweise zur Barrierefreiheit** haben wir nachfolgend zusammengestellt. Detaillierte Angaben finden Sie im Prüfbericht am Ende des Textes.

- Name und Logo des Hotels sind am Eingang klar erkennbar.
- Eine Visitenkarte mit Anschrift und Telefonnummer des Hotels liegt an der Rezeption sichtbar aus.
- Das Ziel des Weges ist meist in Sichtweite, oder es sind Wegezeichen in sichtbarem Abstand vorhanden.
- Es gibt keine Informationen in Leichter Sprache.
- Informationen sind nicht mit Piktogrammen oder Bildern dargestellt.

# Bildergalerie

Wir haben für Sie einige Fotos aus dem Betrieb / Angebot zusammengestellt. In den Detailberichten finden Sie weitere Fotos.

---



Vorherige Reservierung ist erforderlich

©Gaby Paluszak



Parkplatz ist direkt neben 2. Hoteleingang

©Gaby Paluszak



Eingang aus Sicht vom Eingang Hotelparkplatz

©Gaby Paluszak



Eingang vom Haupteingang des Hotels

©Gaby Paluszak



Rezeption

©Gaby Paluszak



Rezeption

©Gaby Paluszak



Zimmer 215

©Gaby Paluszak



Zimmer 215

©Gaby Paluszak



**Tür zum Treppenhaus**

©Gaby Paluszak



**Aufgangstreppe zu den Zimmern**

©Gaby Paluszak



**Aufzug zu den Zimmern**

©Gaby Paluszak



**Zimmer 215**

©Gaby Paluszak



**Zimmer 215**

©Gaby Paluszak



**Zimmer 215**

©Gaby Paluszak



**Schlafrum 518**

©Gaby Paluszak



**Badezimmer 518**

©Gaby Paluszak



**Buffetausgabe**

©Gaby Paluszak



**Buffetausgabe**

©Gaby Paluszak

# Informationen zum Kennzeichnungssystem „Reisen für Alle“

Alle nach „Reisen für Alle“ **zertifizierten Betriebe und Orte** erfüllen folgende Kriterien:

- Die Daten und Angaben zur Barrierefreiheit wurden von **externen, speziell geschulten Erhebern** vor Ort erhoben und geprüft. Es handelt sich um keine Selbsteinschätzung.
- Die Daten zur Barrierefreiheit liegen **im Detail** vor und können von Gästen eingesehen werden.
- Mindestens ein Mitarbeiter hat an einer **Schulung** zum Thema „**Barrierefreiheit als Komfort- und Qualitätsmerkmal**“ teilgenommen.

## Die Kennzeichnung – Erläuterung der Logos und Piktogramme

Das Kennzeichen „**Information zur Barrierefreiheit**“ signalisiert, dass detaillierte und geprüfte Informationen zur Barrierefreiheit für alle Personengruppen vorliegen.



Das Kennzeichen „**Barrierefreiheit geprüft**“ basiert auf „Information zur Barrierefreiheit“ und bedeutet, dass zusätzlich die Qualitätskriterien für bestimmte Personengruppen teilweise oder vollständig erfüllt sind.



Die Kennzeichnung „**Barrierefreiheit geprüft**“ liegt in zwei Qualitätsstufen vor:

### „**Barrierefreiheit geprüft: teilweise barrierefrei**“.

Die Qualitätskriterien sind für die dargestellte Personengruppe der Rollstuhlfahrer teilweise erfüllt, d. h. das Angebot ist für Rollstuhlfahrer teilweise barrierefrei. Das „i“ im Piktogramm signalisiert, dass man noch einmal genauer nachlesen sollte, ob das Angebot den eigenen Ansprüchen genügt.



### „**Barrierefreiheit geprüft: barrierefrei**“.

Die Qualitätskriterien sind für die dargestellte Personengruppe der Rollstuhlfahrer erfüllt, d. h. das Angebot ist für Rollstuhlfahrer barrierefrei.



Es gibt Qualitätskriterien für **sieben Personengruppen** und für jede Personengruppe ein eigenes **Piktogramm**.

Menschen mit Gehbehinderung



Rollstuhlfahrer



Menschen mit Hörbehinderung



Gehörlose Menschen



Menschen mit Sehbehinderung



Blinde Menschen



Menschen mit kognitiven Beeinträchtigungen

